

# BRÜSSEL



# DAS LEBEN IM EUROPÄISCHEN PARLAMENT

## MONTAG

**Vormittag /** Arbeitsplanung mit den Mitarbeitern in der Heimatregion und Sitzungen mit lokalen oder nationalen Kollegen zu Angelegenheiten in der Heimat.

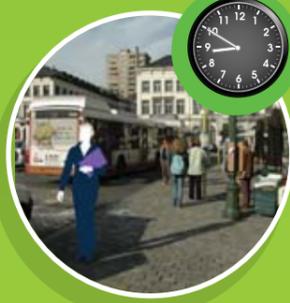
**Nachmittag /** Reise nach Brüssel

**15.30 Büro /** Ein Großteil der Arbeit eines Abgeordneten findet im Büro statt: die Wochenplanung, Berichte lesen, Schriftverkehr erledigen, Kontakte zu anderen Abgeordneten, zur Europäischen Kommission, zu Vertretern nationaler Regierungen, zu wichtigen Kontaktpersonen im Wahlkreis über Angelegenheiten, wie sie sich ergeben.



## DIENSTAG

**08.50 Place du Luxembourg /** Das Parlament in Brüssel liegt im Herzen des Europaviertels. Für viele Abgeordnete ist es nicht weit von ihrem Hotel oder ihrer Wohnung zum Parlament und zu den anderen Institutionen, insbesondere zur Kommission und zum EU-Ministerrat. Zwischen diesen Institutionen finden zwangsläufig zahlreiche Diskussionen und Verhandlungen statt.



**09.30 Parlamentsausschüsse /**

Hier werden die praktischen Grundlagen der parlamentarischen Arbeit gelegt. Manche Ausschüsse haben mehr gesetzgeberische Kompetenzen als andere. Die sozialdemokratischen Ausschussmitglieder treffen sich unter der Leitung eines gewählten Koordinators im Vorhinein, um sich über Abstimmungen und die Vergabe von Berichten zu einigen, die die Grundlage für neue Rechtsakte oder Politiken darstellen.



**SPE**  
Sozialdemokratische Fraktion  
im Europäischen Parlament

**15.00 Besuchergruppen /** Aus ganz Europa und darüber hinaus fließt ein ständiger Strom von Besuchern ins Parlament. Die Europaabgeordneten, die die Hauptsponsoren solcher Gruppen sind, haben hier eine sehr gute Gelegenheit, ihre Arbeit aus erster Hand vorzustellen. Besuchergruppen können die Parlamentsarbeit im Ausschuss, in der Fraktion und im Plenum verfolgen, Experten anhören und Antworten auf ihre Fragen erhalten.



## MITTWOCH

**09.00 Vorstand /** Der Vorstand der Sozialdemokratischen Fraktion besteht aus dem Vorsitzenden, acht Stellvertretenden Vorsitzenden und dem Schatzmeister. Er kommt meistens in Brüssel und Straßburg zusammen und hat die Aufgabe, der Gesamtfraktion, die das endgültige Entscheidungsgremium ist, eine Orientierungshilfe zu bieten. Bei den Vorstandssitzungen werden politische und administrative Angelegenheiten behandelt. Ein mehrsprachiger multinationaler Mitarbeiterstab stellt das Sekretariat für die Vorstandssitzungen und Fraktionssitzungen.



**10.00 Fraktion /** Auch die Fraktionsmitglieder kommen regelmäßig zusammen, vor allem in der Woche vor der Plenartagung in Straßburg. Sie diskutieren über die nächste Plenartagesordnung, und bei Bedarf wird abgestimmt, um die Fraktionspolitik festzulegen. Manchmal werden Gastredner eingeladen. Mit Ausnahme von Zypern und Lettland sind alle 27 Mitgliedsstaaten in der Fraktion vertreten. Wie der Vorstand wird auch die Fraktion vom Vorsitzenden geleitet.



## DONNERSTAG

**09.00 Plenarsitzung /** Fortsetzung bis zu den Abstimmungen um 11:00 Uhr.

Die Abgeordneten verlassen Brüssel üblicherweise am Donnerstag und kehren in ihre Heimatregionen oder in ihre Hauptstädte zurück. Dort treffen sie sich mit Kollegen oder Interessengruppen, die über Vorschläge diskutieren möchten, die in naher Zukunft in den Ausschüssen und im Plenum zur Abstimmung gelangen und sich auf den Alltag in der ganzen EU auswirken können.

**15.00 Plenarsitzung /** Die Plenarsitzung ist das Schaufenster des Parlaments. Hier fallen die endgültigen Entscheidungen, hierher kommen die Staatsoberhäupter und andere Persönlichkeiten, um zu debattieren. Wie in den Ausschüssen sitzen die Abgeordneten auch im Plenum nach ihrer Fraktionszugehörigkeit und nicht nach ihrer Nationalität angeordnet. Im Vergleich zu manch anderen Fraktionen haben die sozialdemokratischen Abgeordneten beim Abstimmen einen bemerkenswerten Zusammenhalt gezeigt. So haben sie wichtige Siege in ihrem Kampf für ein soziales Europa, eine nachhaltige Umwelt und eine friedliche Welt errungen.



## FREITAG

Weitere Treffen in der Heimatregion zu verschiedenen europäischen Angelegenheiten

 **PSE**  
www.socialistgroup.eu



### LUNDI

**Montag ist Anreisetag für die Plenarwoche in Straßburg.** Einige Abgeordnete haben eine kurze Anreise per Zug oder mit dem Auto. Andere, die aus weit entfernten Gegenden wie Finnland, Malta oder den Azoren kommen, verbringen den Großteil des Tages damit, von einem Flugzeug ins andere zu steigen.

**15.00 Büro /** Neben der üblichen Büroarbeit in Brüssel müssen in Straßburg oft Entscheidungen im letzten Moment über Reden und Abstimmungen im Plenum getroffen werden. Die Unterstützung durch das Sekretariat ist für die Abgeordneten sowohl auf politischer wie auch auf administrativer Ebene unentbehrlich.

**16.00 Fraktion /** In Straßburg kommt die Fraktion am Montag, Dienstag und Mittwoch zusammen, um ausführlich über die Abstimmungen des nächsten Tages zu diskutieren. Last-Minute-Änderungsanträge werden erörtert und endgültige Positionen angenommen. Montags beginnt das Plenum um 17 Uhr, direkt nach der Fraktionssitzung.



### MARDI

**09.00 Der Plenarsaal /** Aufgrund der Plenarsitzung steht der Plenarsaal die ganze Woche im Mittelpunkt des Interesses. Während der Abstimmungen füllt sich der Saal und bietet Besuchern und angesehenen Gästen auf der Galerie einen beeindruckenden Anblick. Das Plenum kann auf Fernsehmonitoren im gesamten weiträumigen Gebäudekomplex, in den Abgeordnetenbüros und im Pressezentrum verfolgt werden. Für alle, die sich außerhalb des Parlaments befinden, wird die Plenartagung auf der Website des EP live übertragen.

**11.00 Pressekonferenz /** Pressekonferenzen sind der förmliche Weg, auf dem das Parlament und einzelne Abgeordnete der Außenwelt ihre Botschaften mitteilen. Die Fraktionschefs halten ihre Konferenzen zu Beginn der Woche ab, um ihre Prioritäten für das Plenum zu umreißen und andere wichtige Themen zu behandeln. Danach können die Journalisten Fragen stellen. Oft halten Berichterstatter (Verfasser von Berichten) – vor allem nach wichtigen Abstimmungen – ihre eigenen Pressekonferenzen ab. Auch Minister des Landes, das die sechsmonatige EU-Präsidentschaft innehat, treten hier in ihrer Eigenschaft als Vertreter des Rates regelmäßig als Redner in Erscheinung.



**17.30 Vorstand /** Weiter geht es mit den Sitzungen! Der Vorstand muss sich mit dringenden Angelegenheiten bezüglich der Plenarsitzung befassen. Auch andere Themen wie die Beziehungen zu den anderen politischen Fraktionen und zur Außenwelt einschließlich Entscheidungen über Besuche in Krisenherden wie dem Nahen Osten stehen an. Und natürlich gibt es auch die üblichen, aber unerlässlichen verwaltungstechnischen Angelegenheiten zu behandeln.

**Die ganze Woche! Pressesaal /** Wie viele Journalisten zu einer Plenarsitzung kommen, hängt von der Tagesordnung ab. Wie in Brüssel stehen ihnen gut ausgestattete Einrichtungen zur Verfügung. Journalisten, Parlamentsmitarbeiter und einzelne Abgeordnete gehen ständig ein und aus. Während sie Abgeordnete interviewen und ihre Artikel schreiben, haben die Journalisten natürlich vor allem ihren Redaktionsschluss im Kopf.

**12.30 Interview /** Vor dem Plenarsaal warten oft zahlreiche Journalisten, um die Abgeordneten zu interviewen. Die eigene Botschaft rüberzubringen ist nicht immer einfach, da viele Themen, über die abgestimmt wird, ziemlich technischer Natur sein können. Andererseits sind Themen wie die Luft- und Wasserqualität, die Verkehrssicherheit und Arbeitsbedingungen für Menschen, die direkt davon betroffen sind, von offensichtlichem Interesse. Sie müssen darüber informiert werden, was das Parlament genau beschlossen hat. Die Abgeordneten können auch an Studiodebatten teilnehmen.

**MITTWOCH** ist der Hauptabstimmungstag.

#### Ständig! Informelle Diskussionen auf den Gängen /

Das Parlament arbeitet nicht nur in den offiziellen Sitzungen! Oft kann es auf den Gängen oder in einen informelleren Rahmen bei einer Tasse Kaffee zu wichtigen Entscheidungen oder auch nur zu einem freundlichen Gespräch kommen. Natürlich sind offizielle Sitzungen mit vollständiger Übersetzung unentbehrlich, aber informelle direkte Kontakte spielen auch eine Rolle beim reibungslosen Funktionieren dieser einzigartigen Institution. Die Plenarsitzung in Anwesenheit von EU-Kommissaren und EU-Funktionären sowie Vertretern vieler verschiedener Interessengruppen bietet zusätzliche Gelegenheiten für Diskussionen.

**Einmal mehr verlassen die Europaabgeordneten nach den Abstimmungen am Donnerstag Straßburg.** Sie haben am Freitag zuhause weitere Verpflichtungen und berichten den Bürgern entweder direkt in Sitzungen oder durch die dortigen Medien über die neuen Entwicklungen. Auch Organisationen oder Interessengruppen mit speziellen Ansichten zu Rechtsakten, die zur Abstimmung im Parlament anstehen, wollen ihre Meinung anbringen.

**Politik besonders betroffen sind.** Innerhalb der EU kann dies von der Fischereipolitik über die Landwirtschafts- oder Verkehrspolitik bis hin zu regionaler Entwicklung oder industrieller Umstrukturierung reichen. Die Abgeordneten können auch an zwischenparlamentarischen Aktivitäten in Partnerschaft mit nationalen Abgeordneten aus der ganzen Welt teilnehmen. In diesen Treffen wird oft über Handelsfragen, Menschenrechte oder Entwicklungsfragen diskutiert.

In sitzungsfreien Wochen können Delegationen von Abgeordneten bestimmter Ausschüsse Informationsbesuche und Studienreisen in Regionen durchführen, die von dieser oder jener

Für aktuelle Informationen über uns und unsere Aktivitäten besuchen sie bitte unsere Website

[www.socialistgroup.eu](http://www.socialistgroup.eu)